

STADT GUBEN



# NEISSE ECHO

Amts- und Mitteilungsblatt der Stadt Guben  
und der Gemeinde Schenkendöbern

Guben und Schenkendöbern, den 19. März 2021

Woche 11 • Nummer 4 • Jahrgang 31



## Erholungs- Ostertage

wünschen wir allen Leserinnen und Lesern der  
Stadt Guben sowie der Gemeinde Schenkendöbern

### Stadtgeschehen

Einsätze der Gubener Feuerwehr  
Wie sieht die Bildungslandschaft der Zukunft  
in Guben aus?  
Erstellung eines Branchenverzeichnisses auf der  
Website der Stadt Guben  
Ab April neue Kita-Leiterin im Naëmi-Wilke-Stift

Seite 2  
Seite 3  
Seite 3  
Seite 9

### Amtsblatt

Neufassung - Verkaufsoffene Sonntage 2021  
Haushaltssatzung  
der Gemeinde Schenkendöbern  
Ausschreibung: ehemaliges Gemeindehaus in  
Groß Gastrose  
Stellenangebote der Stadt Guben und der  
Gemeinde Schenkendöbern

Seite 2  
Seite 3  
Seite 4  
ab Seite 5

## Einsätze der Gubener Feuerwehr



Die Stichworte „retten, löschen, bergen, schützen“ umschreiben die Aufgabengebiete der Feuerwehren. Dabei liegt der Fokus auf das Abwenden von Schaden bzw. Schützen von Menschen, Tieren und Sachwerten. Heute geben wir Ihnen einen kleinen Einblick in unser Einsatzgeschehen anhand des vergangenen Jahres: Im Jahr 2020 wurden die Kameradinnen und Kameraden zu **161 Einsätzen** gerufen. In 69 Fällen waren es Brände, die

es zu löschen galt. Dazu zählen neben den Schadfeuern auch das Auslösen von Brandmeldeanlagen bzw. Rauchmeldern. Zu

Schadfeuern zählen Wohnungs-, oder Pkw-Brände genauso wie Ödland- oder Waldbrände. Aber auch Verkehrsunfälle (mit und ohne Verletzten), Ölspuren, Tierrettungen oder Türnotöffnungen wurden im Jahr 2020 abgearbeitet. Solche Einsätze zählen zu den Hilfeleistungseinsätzen. In 2020 wurden wir 50-mal zu diesen Einsätzen gerufen. Seit vielen Jahren wird auch ein hohes Einsatzaufkommen auf dem Gebiet der Tragehilfen für den Rettungsdienst in der Einsatzstatistik verzeichnet. Das ist meist dann der Fall, wenn das Treppenhaus zu schmal oder mit dem Patienten nicht passierbar ist. Dieses Thema ist landesweit auch immer wieder auf politischer Ebene ein Diskussionspunkt, da die Anzahl der notwendigen Tragehilfen das Ehrenamt zusätzlich belastet. Gleiches gilt leider auch immer wieder bei den Türnotöffnungen. Fällt auf, dass eine Person seit Tagen nicht mehr gesehen oder gehört wurde, wird häufig der Notruf für den Rettungsdienst abgesetzt und die Feuerwehr zur Öffnung der Tür gerufen. Ab und an kommt es vor, dass die Feuerwehr in einer leeren Wohnung steht oder der Bewohner leider schon länger verstorben ist. Bei zuletzt genannten handelt es sich nicht um eine primäre Aufgabe der Freiwilligen Feuerwehr, da zum Beispiel Schlüsseldienste auch einen Bereitschaftsdienst haben, der in solchen Fällen tätig werden kann. In guten Hausgemeinschaften kennen sich die Bewohner untereinander und passen auf sich auf. So fällt dann auch eher auf, wenn jemand Hilfe benötigt. Das Absetzen des Notrufes ist auch eine Form der Ersten Hilfe und rettet Leben! Wir hoffen, wir konnten Ihnen einen kleinen Einblick in unser Einsatzgeschehen geben. Das aktuelle Einsatzaufkommen können Sie auf unserer Internetseite [www.feuerwehr-guben.de](http://www.feuerwehr-guben.de) einsehen.

*Freiwillige Feuerwehr Guben*

## DigitalPakt II - 204 Laptops für die Stadt Guben als Schulträger

Mit Mitteln des DigitalPaktes II „Mobile Endgeräte“ konnte die Stadt Guben als Schulträger der Europaschule „Marie & Pierre Curie“, der Corona-Schröter-Grundschule und der Friedensschule-Grundschule 204 Laptops beschaffen. Entsprechend der Verwaltungsvereinbarung DigitalPakt Schule 2019 bis 2024 sind insbesondere die Ausstattung von Schulen mit Breitbandverkabelung, schulisches WLAN sowie stationäre Endgeräte förderfähig.

Für die Bereitstellung der Endgeräte wurden 116.240,77 € Fördermittel von Bund und Land aufgewendet. Alle Laptops wurden inkl. einem Rucksack und einer kabellosen Maus an die Schülerinnen und Schüler über die jeweilige Schule verteilt. Es handelt sich dabei um eine Leihgabe. Wenn die Endgeräte nicht mehr benötigt werden bzw. zum Ende der Schulzeit, sind diese wieder in der Schule abzugeben. Aufgrund der bestehen-

den Dringlichkeit, die auch durch den Wechselunterricht weiterhin gegeben ist, hat die Europaschule „Marie & Pierre Curie“ 65 Endgeräte in Eigenregie in Betriebsbereitschaft versetzt. Die Corona-Schröter-Grundschule erhält insgesamt 59 Geräte und die Friedensschule-Grundschule 80 Laptops für die Schülerinnen und Schüler.

Nadine Städter, Fachbereichsleiterin für Schulen/Jugend/Sport/Soziales/Kultur der Stadtverwaltung Guben: „Mit der Bereitstellung der Laptops wird die Digitalisierung des Unterrichts an den Schulen weiter vorangebracht. Schülerinnen und Schülern, die keinen eigenen Laptop/PC zu Hause haben, kann damit das Homeschooling während des Corona-bedingten Wechsel-/Distanzunterrichts erleichtert werden.“

*Fachbereich IV - Schulen/Jugend/Sport/Soziales/Kultur*



### NEISSE-ECHO für die Stadt Guben und die Gemeinde Schenkendöbern

Die Auflagenhöhe beträgt 13.200 Exemplare.

- **Herausgeber:** Stadt Guben, Bürgermeister der Stadt Guben, Gasstraße 4,

03172 Guben, Tel.: 0 35 61/68 71 -0

Pressestelle der Stadt Guben, Gasstraße 4, 03172 Guben, Tel.: 0 35 61 / 68 71 10 41,

boehme.l@guben.de

Das Neisse-Echo erscheint grundsätzlich im 3-wöchentlichen Rhythmus jeweils freitags und wird den Haushalten in Guben und der Gemeinde Schenkendöbern kostenlos zur Verfügung gestellt.

- **Verlag und Druck:** LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg,

An den Steinenden 10, Telefon: (0 35 35) 4 89 -0

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.

- **Verantwortlich für den Anzeigenteil/Beilagen:** LINUS WITTICH Medien KG,

Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan

[www.wittich.de/agb/herzberg](http://www.wittich.de/agb/herzberg)

IMPRESSUM

Einzel Exemplare sind bei den Herausgebern (s. o.) erhältlich. Außerhalb des Verbreitungsgebietes kann das Amtsblatt in Papierform zum Aboppreis von 76,50 Euro (inklusive MwSt. und Versand) oder per PDF zu einem Preis von je 3,50 Euro pro Ausgabe über den Verlag bezogen werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeiträge gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zz. gültige Anzeigenpreislise.



## Wie sieht die Bildungslandschaft der Zukunft in Guben aus?



Das Haus D der ehemaligen Gubener Wolle könnte künftig eine Rolle im Bildungscampus spielen. Foto: Stadt Guben

In den kommenden Jahren ergeben sich aus den weiteren demographischen Veränderungen und einem stärkeren Zusammenwachsen der Städte Guben und Gubin neue Herausforderungen und Chancen für den Bereich der Bildungsinfrastruktur in unserer Stadt. Aus diesem Grund hat die Stadt Guben ein Gutachten „Untersuchungen zur Weiterentwicklung der Bildungsinfrastruktur und Sportanlagen in den Stadtumbaugebieten der Stadt Guben unter besonderer Berücksichtigung des Standortes Schulstraße/Alte Poststraße für die Errichtung eines Bildungscampus Altstadt Ost“ in Auftrag gegeben. Die Ergebnisse des Gutachtens wurden am 17. Februar 2021 im Ausschuss für Soziales, Bildung, Jugend und Kultur präsentiert. Unter Berücksichtigung der Bedeutung des Umlandes Gubens wurden in dem Gutachten zukünftige Bedarfe ermittelt und Potenziale untersucht, um die Kita- und Schulinfrastruktur bedarfsgerecht

weiterzuentwickeln. Berücksichtigt wurden dabei auch Anpassungserfordernisse hinsichtlich der Sportstätten und deren Einbettung in die soziale Infrastruktur der Stadt. Eine zukunfts-fähige soziale Infrastruktur soll dazu beitragen, Perspektiven für Einwohnerinnen und Einwohner Gubens zu bieten und die Attraktivität für Rückkehrwillige und andere Zuziehende in die Stadt zu erhöhen.

Ein Kern des Gutachtens liegt in der Untersuchung eines Standortes in der Altstadt Ost im Bereich Schulstraße/Alte Poststraße für die Realisierung eines Campus für Betreuungs- und Bildungseinrichtungen (Bildungscampus). Der strukturierte Ausbau der sozialen Infrastruktur in diesem Bereich kann einen entscheidenden Beitrag für den Stadtumbau in Guben leisten, die Gubener Innenstadt weiter stärken und neue Impulse für das Zusammenwachsen mit der Partnerstadt Gubin setzen. Eine zentrale Fragestellung ist dabei, in welchem Umfang und mit welchen Angeboten der Ausbau des Standortes erfolgen sollte. Berücksichtigt wurden dabei auch die Auswirkungen auf die Entwicklung der anderen Kita- und Schulstandorte in der Stadt im Kontext der Stadtumbauziele. Auf Basis des Gutachtens, mit den darin erarbeiteten Optionen und Varianten, wird in den kommenden Wochen ein Diskussionsprozess mit Akteuren aus dem Bereich Schulen und Kitas, Stadtverordneten sowie Verwaltung stattfinden. Im Ergebnis soll ein verbindlicher Plan entstehen, wie die Bildungslandschaft der Zukunft in Guben aussieht.

*Fachbereich IV - Schulen/Jugend/Sport/Soziales/Kultur*

*Die Ergebnisse des Gutachtens und die „Untersuchungen zur Weiterentwicklung der Bildungsinfrastruktur und Sportanlagen in den Stadtumbaugebieten der Stadt Guben unter besonderer Berücksichtigung des Standortes Schulstraße/Alte Poststraße für die Errichtung eines Bildungscampus Altstadt Ost“ finden Sie auf der Internetseite der Stadt Guben.*

## Erstellung eines Branchenverzeichnisses auf der Website der Stadt Guben [www.guben.de](http://www.guben.de)

Bereits seit über einem Jahr kämpfen wir gemeinsam gegen die anhaltende Pandemie. Wochenlang waren viele Geschäfte in Deutschland geschlossen. Insbesondere Einzelhandel, Gastronomie und der Tourismus mussten wegen des Corona-Virus existenzbedrohende Umsatzeinbußen hinnehmen. Zwar hat der Bund für manche Branchen ein Paket an Soforthilfen und Krediten geschnürt, doch oftmals reichen diese Finanzspritzen nicht aus, wegbrechende Erlöse komplett zu kompensieren.

Da wir in den letzten Monaten intensiv mit verschiedenen Unternehmen unserer Stadt in Kontakt getreten sind und diese selbstverständlich unterstützen möchten, wollen wir Ihnen die Möglichkeit geben, sich mit Ihrem Unternehmen auf der Internetseite der Stadt Guben zu präsentieren. Wir bieten Ihnen eine zentrale Plattform unter der Kategorie „Wirtschaft & Industrie“ an, auf der Sie sich als Händler oder Gewerbetreibender der Stadt Guben kostenlos registrieren können. Dabei soll es sich um eine Art digitale Visitenkarte handeln, die ggf. mit Ihrer Unternehmenswebsite verlinkt werden kann. Somit haben Bürgerinnen und Bürger die Möglichkeit, schnell und einfach Kontakt mit Ihnen aufzunehmen und die gesuchte Ware direkt bei Ihnen zu bestellen. Mit diesem Angebot wollen wir die Händler und Gewerbetreibenden unserer Stadt unterstützen und Gubenerinnen und Gubener dazu animieren, lokal einzukaufen.

Wenn Sie sich auf [www.guben.de](http://www.guben.de) präsentieren wollen, dann benötigen wir folgende Daten (keine Pflichtangaben):

- Name und Adresse des Unternehmens
- Ansprechpartner für Kunden und Kundinnen
- Kontaktdaten (Telefonnummer, E-Mail-Adresse)
- Öffnungszeiten und Erreichbarkeiten
- Webadresse zur Verlinkung (Facebook, etc. auch möglich)
- Bild und/oder Logo Ihres Unternehmens (max. zwei Bilddateien)
- Text für Inhalt der Visitenkarte (max. 10 Sätze)
- ggf. Angaben zu Lieferung bzw. Abholung

Wenn Sie mit Ihrem Unternehmen, egal ob Einzelhandel, Dienstleister oder Gastronomie, Teil des Branchenverzeichnisses werden möchten, dann lassen Sie uns Ihre Daten per E-Mail zukommen. Bitte wenden Sie sich diesbezüglich an Herrn Starick ([starick.o@guben.de](mailto:starick.o@guben.de)).

Falls Sie weitere Anregungen oder Fragen haben, dann wenden Sie sich gern an die Wirtschaftsförderung der Stadt Guben.

*Oskar Starick  
Stabstelle Wirtschaftsförderung/Stadtentwicklung  
Telefon: 03561 6871-1051  
E-Mail: [starick.o@guben.de](mailto:starick.o@guben.de)*

## Mitarbeiter der Stadtverwaltungen von Guben und Gubin arbeiten trotz Pandemie zusammen



Das Projekt „Zwei Rathäuser – eine Eurostadt. II Etappe“ stellt eine Fortsetzung und Weiterentwicklung des Projektes „Zwei Rathäuser – eine Eurostadt“ dar.

Das Projekt hat aus dem Kooperationsprogramm INTERREG VA Brandenburg-Polen 2014 – 2020 die Förderung in Höhe von 76,13 % bekommen.

Ziel ist es, die Intensivierung der Zusammenarbeit beider Verwaltungen und der Integration von Einwohnern der Städte Guben-Gubin auf sämtlichen Ebenen der Zusammenarbeit – insbesondere im Bereich Wirtschaft, Tourismus, Marketing und Kultur. Die Projektumsetzung soll der sozioökonomischen Weiterentwicklung der beiden Städte und der Verbesserung der Lebensbedingungen von Einwohnern der Doppelstadt dienen. Das im Zeitraum vom 01.04.2020 bis 30.06.2022 zu realisierende Projekt umfasst mehrere Maßnahmen der grenzüberschreitenden Zusammenarbeit in verschiedenen Themenbereichen, d. h.

1. Zusammenarbeit der Verwaltungen
2. Zusammenarbeit der Einwohner und Institutionen
3. Gemeinsame Wirtschaftsförderung und Vermarktung der Eurostadt
4. Gemeinsame Tourismusförderung, Zusammenarbeit im Bereich Tourismus und Kultur

### Thematische Arbeitsgruppen

Für die Intensivierung des Austauschs und der Kooperation beider Stadtverwaltungen von Guben und Gubin in wichtigsten Themenbereichen wurden im September 2020 deutsch-polnische thematische Arbeitsgruppen gegründet, die ihre Arbeit im Herbst 2020 aufnehmen sollten. Es wurden 3 thematische Arbeitsgruppen gegründet:

- Arbeitsgruppe Tourismus, Marketing, Kultur und Kunst
- Arbeitsgruppe Stadtentwicklung/Stadtplanung, Investitionen, Umwelt
- Arbeitsgruppe Wirtschaft/Wirtschaftsförderung und ÖPNV.

Aufgrund der Coronavirus-Pandemie konnten aber keine Präsenz-Sitzungen der Arbeitsgruppen durchgeführt werden, somit mussten die Beratungen auf die Wintermonate verschoben werden. Dank der zum Jahreswechsel im Rahmen des Projektes beschafften Anlagen und Plattform für Videokonferenzen konnten bereits im Februar/Anfang März 2021 die Beratungen in Online-Form stattfinden.

Die wichtigsten Themen waren:

- Gemeinsame Vermarktung von Industrieflächen in Guben und Gubin
- Erstellung eines dreisprachigen Katasters für Denkmalobjekte, Sehenswürdigkeiten und Kunstwerke für Guben und Gubin sowie einer Landkarte mit Hinweisen auf die jeweiligen Standorte der o. g. Objekte beider Städte (in Papier- und EDV-Form)
- Grenzüberschreitendes Tourismusedwicklungskonzept für Guben und Gubin
- Entwicklung von gemeinsamen touristischen Produkten
- Erweiterung von Inhalten der gemeinsamen Internetseite und App Guben-Gubin und ihre Anpassung an Bedürfnisse von Menschen mit Behinderungen sowie Ausbau des deutsch-polnischen Veranstaltungskalenders für die Eurostadt
- Erhebung, Vergleich und Auswertung von sozioökonomischen Daten Guben/Gubin.

Der Schwerpunkt der Tätigkeit der Arbeitsgruppe Tourismus, Marketing, Kultur und Kunst liegt zur Zeit in der Erarbeitung des Katasters für Denkmalobjekte, Sehenswürdigkeiten und Kunstwerke für Guben und Gubin. Die Erstellung des Katasters wurde der Firma seecon Ingenieure GmbH aus Leipzig in Auftrag gegeben, die seit Jahresbeginn intensiv mit den beiden Stadtverwaltungen zusammenarbeitet.

Die Mitarbeiter beider Stadtverwaltungen führen auch andere Online-Beratungen durch und versuchen unter den geänderten Bedingungen das Projekt trotz der Pandemie umzusetzen.

### KERNDATEN ZUM PROJEKT

<b>Projektumsetzung:</b>	01.04.2020 - 30.06.2022
<b>Projektkosten:</b>	494.985,78 Euro; EFRE-Förderung (76,13 %): 376.832,67 EUR
davon	<b>Stadt Gubin (LP):</b> 241.985,78 €; EFRE-Förderung (76,13 %): 184.223,77 €
	<b>Stadt Guben:</b> 253.000 €; EFRE-Förderung (76,13 %): 192.608,90 €
<b>Internetseite:</b>	<a href="http://www.guben-gubin.eu">www.guben-gubin.eu</a>

EUROPÄISCHE UNION  
Europäischer Fonds für  
regionale Entwicklung

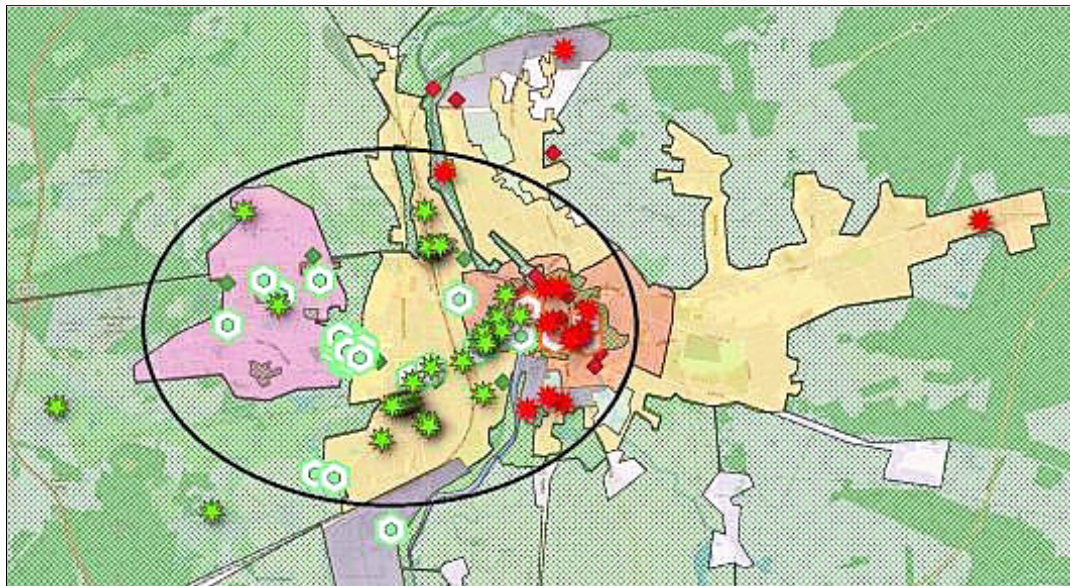


UNIA EUROPEJSKA  
Europejski Fundusz  
Rozwoju Regionalnego



BB-PL  
INTERREG VA  
2014-2020

"Barrieren reduzieren - gemeinsame Stärken nutzen" / „Redukować bariery – wspólnie wykorzystywać silne strony“



Kartografische Darstellung der Objekte, die im Kataster enthalten sein sollten. Quelle: seecon Ingenieure GmbH



## Die Stadtbibliothek informiert

### Neuerwerbungen der Stadtbibliothek



#### Das Osterküken (von Géraldine Elschner und Alexandra Junge)

„Wann ist Ostern? Mal im März, dann wieder im April: Das Datum ändert sich jedes Jahr. Warum eigentlich? Hilda, die liebevolle Henne, will es wissen, denn ihr Küken möchte genau am Ostersonntag auf die Welt kommen. So macht sie sich auf, das Geheimnis zu lüften.“



#### Der große Oster-Bilderbuchschatz – Mit Geschichten von Helma, Pauli, dem kleinen König u. a.

„Der kleine König begibt sich auf lustige Eiersuche, Kaninchen Pauli plant eine geheime Osterüberraschung, und Huhn Helma sorgt mal wieder für Trubel auf dem Bauernhof – in diesem Buch finden sich sechs lustige und frühlingshafte Bilderbuchgeschichten. Ein Schatz für jedes Osternest!“



#### Ei, Ei, Ei! – Die Maus hilft aus (von Lorenz Pauli und Kathrin Schäfer)

„Die Maus hilft gern. Die Amsel bringt ihre Eier zu ihr. Die Meisen auch, und dann der Specht. Sogar die jungen Eichhörnchen dürfen kommen. So entsteht eine kunterbunte Kita. Hier ist viel los! Doch für die Maus ist es nicht einfach, den Überblick zu behalten: Besorgte Eltern haben ihre Spezialwünsche, die jungen Eichhörnchen möchten wieder nach Hause ... Und da ist ein Ei, von dem die Maus nicht mehr weiß, wem es gehört. Hat sie etwas falsch gemacht? Was bahnt sich da an?“



#### Lenni Langohr – Kleiner Hase ganz groß (von Andrea Kuhrmann und Nadine Reitz)

„Bei Lenni Langohr ist immer was los! Mit seinen Eltern, seiner Schwester Klara und seinem Lieblingskuscheltier, einer Karotte namens Möhrchen, erlebt der kleine Hase die tollsten Abenteuer: Zu Besuch bei Oma darf er seinen ersten Karottenkuchen backen, mit Papa und Klara geht er ins Schwimmbad, und im Hasenkinder-

garten findet Lenni sogar einen neuen Freund. Kein Wunder, dass er am Abend ganz schön müde ist. Noch schnell ein Küsschen für alle, bevor es heißt: Schlaf schön, kleiner Hase!“



#### Wir zwei und das Ei (von Michael Engler und Joelle Turlonias)

„Hase und Igel sind glücklich. Endlich ist der Frühling da! Sie toben über Wiesen voller Klee und genießen es, dass draußen alles frisch und neu und herrlich bunt ist. Da stolpert der Igel über einen merkwürdigen Stein. Es ist ein Ei, wie die Krähe zu berichten weiß.“

Doch woher kommt das Ei? Und kann es wirklich sein, dass darin ein winziges Küken steckt?“



#### Die Osterhennen kommen! (von Katja Reider und Dominik Rupp)

„Aufstand im Hühnerstall! Otilie ist stinksauer! Sie und die anderen Hennen schufteten das ganze Jahr und legen ein Ei nach dem anderen, doch den Dank ernten immer nur die Osterhasen. So kann das nicht weitergehen! Entweder dürfen sie dieses Jahr auch Ostereier bemalen und verstecken oder die Hennen streiken. Ob die Hasen sich darauf wohl einlassen – oder muss Ostern dieses Jahr etwa ausfallen?“

### Das Team der Stadtbibliothek wünscht Ihnen ein frohes Osterfest!



**JETZT KOSTENFREI**

**HERUNTERLADEN**

Unser **Mutmacher** gibt Ihnen schnell und einfach wichtige Impulse für das Wirtschaften in Corona-Zeiten.

📄 Die PDF-Datei zum Download finden Sie unter [marketingmission.de/mutmacher](https://marketingmission.de/mutmacher)



## Das Stadtmuseum informiert

### Digitales Zeitzeugenprojekt im Stadt- und Industriemuseum

Auch im digitalen Bereich geht das Stadt- und Industriemuseum wieder neue Wege. So soll in diesem Jahr mithilfe von Fördermitteln des Landes Brandenburg ein bedeutendes Gubener Kulturgut digitalisiert und anschließend auch digital vermittelt werden. Dazu hat das Stadt- und Industriemuseum im vergangenen Jahr einen umfangreichen Förderantrag für das Projekt **„Die 10 Geheimnisse der Gubener Hutherstellung“** beim Ministerium für Wissenschaft, Forschung und Kultur des Landes Brandenburg gestellt. Ziel des Projektes ist die digitale Erfassung und Speicherung eines Zeitzeugenberichtes über die traditionelle Gubener Hutherstellung - vor allem aus den Jahren 1945 - 2000. Bei dem Zeitzeugen handelt es sich um Dipl.-Ing. der Hut- und Filzindustrie Joachim Hempel. Mit ihm werden verschiedene Zeitzeugeninterviews zur Gubener Hutindustrie geführt, wodurch eine Hörbuch-Reihe mit insgesamt 10 Folgen entsteht. Joachim Hempel kann jeden Fertigungsschritt in der Gubener Hutherstellung detailliert beschreiben und lüftet dabei so manches Geheimnis. Im Ergebnis sind die digital erstellten Interviews über verschiedene Streamingdienste und Internetplattformen, wie z. B. Spotify oder [www.museum-digital.de](http://www.museum-digital.de), voraussichtlich ab Oktober 2021, abrufbar.

Im Stadt- und Industriemuseum wird der Podcast mittels QR-Codes in die einzelnen Museumshauben integriert und ist so auch bei einem realen Museumsbesuch zu hören.

Zur großen Freude ging dem Stadt- und Industriemuseum am 1. März 2021 der Zuwendungsbescheid des Ministeriums für Wissenschaft, Forschung und Kultur des Landes Brandenburg für dieses Digitalisierungsprojekt zu.

Nun kann mit der Umsetzung des Projektes begonnen werden.

Über einzelne Schritte des Projektes und den aktuellen Arbeitsstand werden wir regelmäßig über die Museumswebseite, Facebook und Instagram informieren.



*Hutstumpen aus dem Stadt- und Industriemuseum in Guben. Foto: Stadt Guben, Laura Böhme*

### Osterausstellung: „Ich schenk Dir ein Osterei“



*Kunstwerke aus der Ausstellung „Ich schenk Dir ein Osterei“. Fotos: Stadt Guben*



Auch in diesem Jahr präsentiert das Stadt- und Industriemuseum wieder die traditionelle Osterausstellung. Aufgrund der Corona-Pandemie und deren Auswirkungen geht das Museum auch hier neue Wege. So wird die Osterausstellung unter dem Titel „Ich schenk Dir ein Osterei“ erstmalig als **„Schaufenster-Ausstellung“** in der Museumsgalerie (ehemaliges Hutcafé) zu bestaunen sein.

Inge Ewersbach, die kontinuierlich seit 2012 ihre ganz besonderen filigranen Kunstwerke in der Durchbruchtechnik präsentiert, wird auch in diesem Jahr die Betrachter wieder mit einer Auswahl an einzigartigen Kunstwerken begeistern.

Weitere einzigartige Kunstwerke am Ei präsentieren Monika Krüger aus Ziltendorf sowie die Gubenerin Monika Müllner.

Manfred Ewersbach bereichert die Ausstellung mit wunderschönen Malereien zum Thema Ostern und Frühling. Bettina Pfeiffer rundet die Ausstellung mit besonderen Werken aus Keramik und Bildern in Acryl ab. Ergänzt wird die „Schaufenster-Ausstellung“ durch zauberhafte Osterdekorationen, wissenswertes zu Osterbräuchen und Osterfesten in anderen europäischen Ländern. Die mit Liebe zum Detail gestaltete Osterausstellung ist für alle Interessierte vom **16. März bis 18. April 2021** zu sehen. Mit der Wiederöffnung des Museums ab dem 16. März 2021 kann die Osterausstellung nach vorheriger telefonischer Terminabsprache auch von innen bestaunt werden. Zusätzlich zur „Schaufenster-Ausstellung“ gibt es im Sonderausstellungsraum museumspädagogische Angebote zu den Osterspielen Wopeln und Waleien.

Terminabsprachen können von Montag bis Freitag in der Zeit von 9:00 - 16:00 Uhr unter der Telefonnummer 03561 6871-2100 erfolgen. Der Besuch selbst richtet sich nach den regulären Museumsöffnungszeiten:

<b>bis 31. März 2021 (Winteröffnungszeit)</b>	
Dienstag - Freitag	12:00 - 17:00 Uhr
jeder 2. und 4. Sonntag im Monat:	14:00 - 17:00 Uhr
<b>ab 1. April 2021 bis Oktober 2021 (Sommeröffnungszeit)</b>	
Dienstag - Freitag:	12:00 - 17:00 Uhr
Sonntag:	14:00 - 17:00 Uhr
sowie am	
Ostersonntag, 04.04.2021:	14:00 - 17:00 Uhr
Karfreitag	geschlossen



**„ICH SCHENK DIR EIN OSTEREI“**



**Osterausstellung**  
im Stadt- und Industriemuseum Guben  
mit Werken von Inge & Manfred Ewersbach,  
Bettina Pfeiffer, Monika Müller, Monika Krüger  
**16. März bis 18. April 2021**

Pandemiebedingt ist vorerst ein Besuch im Museum nur nach vorheriger telefonischer Terminabsprache möglich - 03561 6871 2100 -  
Terminvereinbarung Montag-Freitag in der Zeit von 9-16 Uhr  
Der Besuch des Museums ist auf eine Stunde begrenzt und richtet sich nach den regulären Öffnungszeiten.

**Öffnungszeiten:**

November bis März (Winter)	April bis Oktober (Sommer)
Dienstag – Freitag 12 – 17 Uhr	Dienstag – Freitag 12 – 17 Uhr
jeder 2. und 4. Sonntag 14 – 17 Uhr	Sonntag 14 – 17 Uhr
Montag & Samstag generell geschlossen	Montag & Samstag generell geschlossen

**Ostersonntag (04.04.2020) 14 – 17 Uhr**  
**Karfreitag (02.04.2021) geschlossen**

Eintritt: Erwachsene 1,00 Euro – Touristik 2,00 Euro – Kinder 1,50 Euro  
www.amiemuseum-guben.de

## Gubener Zeitung



Die nachfolgenden Texte wurden übernommen und entsprechen der damals gültigen Rechtschreibung und Grammatik. Die „Gubener Zeitung“, von 1871 bis 1944 auf Rollfilm festgehalten, kann in den Räumen der Stadtbibliothek in der Gasstraße eingesehen werden.

### Guben vor 100 Jahren – Notizen aus der „Gubener Zeitung“ 1920

#### 1. März 1921

Axel Hellström gib am 3. und 4. März im Kaisergarten ein Gastspiel. Man sagt ihm besonders hervorragende Leistungen nach. Hellström führte z.B. vor der Lübecker und Bremer Kriminalpolizei stauende Experimente der Gedankenübertragung vor. Am 9. Mai 1919 gewann er in Hamburg eine Aufsehen erregende Wette um 5000 Mark in 9 Minuten und trat im Anschluß an diese dort ununterbrochen 6 Monate vor ausverkauften Häusern auf. Nach einer Tournee in Amerika von 6 Monaten Dauer trat er in letzter Zeit in Berlin, Darmstadt, Düsseldorf, Frankfurt a. O. und Lübeck mit wiederholten Aufführungen vor ausverkauften Häusern auf.

#### 2. März 1921

Sommerfeld, 1. März. (Einstweilige Betriebseinstellung auf der Nebenbahn Sommerfeld-Teuplitz-Muskau.) Wie gemeldet wird, sieht sich die Lausitzer Eisenbahngesellschaft Sommerfeld

von heute, dem 1. März, ab genötigt, den Betrieb wegen Kohlemangels bis auf weiteres einzustellen. Im Interesse aller an der Bahnstrecke liegenden Ortschaften und Betriebswerke ist nur dringend zu wünschen, daß die für den Verkehr scharf einschneidende Maßnahme bald wieder behoben sein wird.

#### 6. März 1921

Stadttheater. Am Sonntag abend wird zum ersten Male „Die Scheidungsreise“, der Schlager des Berliner Künstlertheaters, aufgeführt, der in Berlin seit Monaten auf dem Spielplan ist. Seinen Erfolg hat der Schwank in erster Reihe dem bekannten Lied „Warum denn weinen“ zu verdanken. Die Hauptrollen werden von Frl. von Holbein und Herrn Warberg, der auch die Spielleitung hat, dargestellt. Für nächste Woche ist als Kammerspielvorstellung die Kindertragödie „Frühlingserwachen“ von Wedekind in Aussicht genommen. Am Dienstag wird zum letzten Male „Der Zigeunerbaron“ aufgeführt.

#### 10. März 1921

Ehrenkonzert der Theaterkappelle. Am Montag, dem 14. März, veranstaltet die Direktion des Stadttheaters ein Symphoniekonzert, dessen Gesamteinnahme den Mitgliedern des Orchesters zugute kommen soll. Da die wirtschaftliche Lage der hiesigen Musiker eine äußerst mißliche ist und sehr dringend einer finanziellen Hilfe bedarf, wäre es erwünscht, wenn alle Theaterbesucher in dankbarer Anerkennung der unterhaltenden Stunden, die ihnen das Orchester während der Winterspielzeit schon bereitet hat, auch dieses Symphonie-Konzert besuchen wollten. Eventuelle Spenden und Ueberzeichnungen nimmt der Orchesterausschuß dankend entgegen.

#### 13. März 1921

Eine reisende Betrügerin mit ihrer angeblichen Tochter wurde hier in einem Hotel von Kriminalbeamten festgenommen und dem Amtsgericht zugeführt. Es handelt sich um eine Bankdirektorenwitwe aus Dresden die aber schon seit einem Jahr keinen festen Wohnsitz hat. Sie logiert sich in Pensionen und Hotels ein und verschwindet, ohne bezahlt zu haben. Soweit sich bisher feststellen ließ, wird sie von drei auswärtigen Behörden wegen gleicher Betrügereien, ferner wegen Diebstahls und Unterschlagung gesucht.

## Aus unserer Postmappe

### Neuigkeiten aus der Euroregion

Am 5. März 2021 fand die turnusmäßige Beratung der Euroregionspräsidenten Czeslaw Fiedorowicz und Harald Altekrüger mit den Vertretern der Geschäftsführung Izabela Pantkowska, Bozena Buchowicz und Carsten Jacob als Online-Treffen statt. Auf der Agenda standen neben der Jahresplanung 2021 selbstverständlich auch drängende Fragen wie die Corona-bedingten Einschränkungen des kleinen Grenzverkehrs, die Afrikanische Schweinepest (ASP) sowie der aktuelle Programmierungsstand des neuen EU-INTERREG-Programms Brandenburg – Polen 2021-2027. Czeslaw Fiedorowicz und Harald Altekrüger vertreten gemeinsam die Auffassung, dass es – nachdem in Deutschland am 3. März konkrete Lockerungspläne verabschiedet wurden – nunmehr auch klare Öffnungsperspektiven für den grenzüberschreitenden Bereich geben muss. Des Weiteren erwarten beide, dass aus der Pandemie die richtigen Schlüsse gezogen werden.

So gilt es sicherzustellen, dass zukünftig mehr und nicht weniger EU-Mittel für grenzüberschreitende Maßnahmen zur Verfügung stehen, bspw. um die Kooperation im Gesundheitswesen nachhaltig zu stärken. Corona hat weltweit gezeigt, dass Viren keine (Staats-)Grenzen kennen.

*Euroregion Spree-Neisse-Bober e. V.*



## Osterrätsel

Lösen Sie unser Rätsel und gewinnen Sie einen **Guben-Gutschein** im Wert von **20,00 Euro**.

In unserem Rätsel „Original und Fälschung“ müssen Sie Fehler finden, die ein Fälscher in ein Foto eingebaut hat. Beim oberen Foto handelt es sich um das Original, während es sich beim unteren Foto um eine zwar raffinierte, aber doch fehlerhafte Fälschung handelt. Enttarnen Sie den Fälscher, in dem Sie alle Fehler finden. Markieren Sie die Fehler und senden Sie das Rätsel mit Ihrem Namen und Ihrer Anschrift bis zum 31.03.2021 per E-Mail an [boehme.l@guben.de](mailto:boehme.l@guben.de) oder werfen Sie das Rätsel ausgefüllt in den Briefkasten der Stadtverwaltung Guben. Der oder die Gewinnerin wird in der nächsten Ausgabe am 09.04.2021 bekanntgegeben. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. *lb*



Original



Markieren Sie die 8 Fehler!



Die Lösung der letzten Ausgabe 03/2021. Es gab insgesamt 6 Fehler zu finden. Der Gewinner ist Herr Kaschwich aus Kerkwitz. Der Guben-Gutschein im Wert von 20,00 Euro wird Ihnen per Post zugeschickt. Herzlichen Glückwunsch! *lb*



## Stellungnahme der Euroregion Spree-Neiße-Bober e. V. zum kleinen Grenzverkehr

Der kleine Grenzverkehr ist für unsere grenzüberschreitende Region von elementarer Bedeutung für den Zusammenhalt. Das sich großartig entwickelnde Miteinander in Gesellschaft, Sport, Kultur, Wirtschaft, Wissenschaft und vielem mehr hat durch die Corona-Pandemie nunmehr seit über 12 Monaten äußerst schmerzhaft Einschnitte erlitten. Deutsche und Polen können die Neiße nur dann ohne eine anschließende Quarantäne überqueren, wenn sie sich einer der wenigen davon befreiten Gruppen zuordnen lassen. Statt Lockerungen werden nunmehr jedoch von vielen politischen Akteuren weitere Verschärfungen an der Grenze diskutiert. Aus diesem Grund hat der Erweiterte Vorstand der Euroregion Spree-Neiße-Bober in seiner Sitzung am 26.02.2021 folgende Forderungen an die handelnden Akteure in Brandenburg und Polen verabschiedet:

- Alle verantwortlichen Stellen beiderseits der Grenze sind angehalten ihre Anstrengungen für schnellstmögliche und flächendeckende Impfungen zu maximieren. Die viel zitierte Herdenimmunität ist letztlich ein elementarer Bestandteil für die Rückkehr in ein normales, auch grenzüberschreitendes Leben.
- Für alle geimpften Personen müssen sämtliche Corona-bedingten Einschränkungen in Bezug auf den kleinen Grenzverkehr umgehend entfallen.
- Des Weiteren ist von weiteren Verschärfungen der geltenden Brandenburger Quarantäne-Verordnung in Bezug auf

den kleinen Grenzverkehr abzusehen. (siehe hierzu auch das bis zum 04.03.2021 geltende Dokument unter dem nachfolgenden Link: [https://bravors.brandenburg.de/verordnungen/sars\\_cov\\_2\\_quarv](https://bravors.brandenburg.de/verordnungen/sars_cov_2_quarv))

- Sollte es – wie entlang der Grenze zwischen Mecklenburg-Vorpommern und der polnischen Wojewodschaft Zachodniopomorskie – tatsächlich zur Einrichtung von sog. Antigentestzentren kommen, so ist darauf zu achten, dass die Corona-Tests kostenfrei und unkompliziert durchzuführen sind. Lösungen wie in Mecklenburg-Vorpommern wonach Grenzpendler bzw. Grenzgänger aus beruflichen bzw. Ausbildungsgründen finanziell bessergestellt werden als weitere berechnete Gruppen (darunter u. a. Menschen, die eine dringende medizinische Behandlung benötigen oder die Erfüllung der Aufgaben eines Beistands oder die Pflege schutz- oder hilfebedürftiger Personen übernehmen) sind zwingend zu vermeiden, da gut begründete Grenzübertritte nicht unterschiedliche finanzielle Folgen haben dürfen.

Hintergrundinformationen:

Weiterführende Informationen zur Euroregion finden Sie unter: [www.euroregion-snb.de](http://www.euroregion-snb.de) bzw. [www.euroregion-snb.de](http://www.euroregion-snb.de) sowie auf dem Facebook-Auftritt [www.facebook.com/pg/EuroregionSpreeNeisseBober](https://www.facebook.com/pg/EuroregionSpreeNeisseBober)

## Erfolgreicher Abschluss als Praxisanleiter/in

**Guben, 26.02.2021.** Mit großem Engagement haben am Mittwoch, 24. Februar, fünf Teilnehmende des berufspädagogischen Kurses zum/r Praxisanleiter/in im BIZ ihre Facharbeit erfolgreich verteidigt und somit den Titel „Praxisanleiter/in für Gesundheitsberufe“ erlangt. Die drei Frauen und zwei Männer kommen aus verschiedenen Fachbereichen wie Physiotherapie, Altenpflege und ambulante Pflege. Den umliegenden Einrichtungen liegt die Ausbildung des Nachwuchses sehr am Herzen, deshalb beschäftigen sie zunehmend ausgebildete Praxisanleiter/innen und steigern somit die Qualität der praktischen Ausbildung enorm. Mit pädagogischem Geschick werden die beruflichen



Die Leiterin der ambulanten Physiotherapie der MEG Jana Kermas gehört zu den erfolgreichen Absolventen.

Foto: Naëmi-Wilke-Stift

Kompetenzen angebahnt und Lehrinhalte vermittelt. Durch gezieltes praktisches Üben erhalten die Auszubildenden fachliche Unterstützung beim Erlernen berufstypischer Handgriffe und vielem mehr. Voller Schwung und Engagement gehen die neuen Praxisanleiter/innen an den Start. Und wir wünschen Ihnen viel Erfolg und Spaß auf diesem neuen Aufgabenfeld!

Am 16.03.2021 beginnt am Bildungszentrum des Naëmi-Wilke-Stifts ein neuer Kurs. Für Interessenten sind kurzfristig noch freie Plätze vorhanden.

Yvonne Hiob, Leitung Bildungszentrum Naëmi-Wilke-Stift

## Ab April neue Kita-Leiterin im Naëmi-Wilke-Stift

**Guben, 04.03.2021.** Gestern wurde in der Kita des Naëmi-Wilke-Stifts Daniela Stachetzki herzlich willkommen geheißen. Sie arbeitet sich jetzt in ihren neuen Aufgabenbereich ein. Im April übernimmt sie die Leitung der Kita von Marina Heinrich, die über neun Jahre lang die Leitungsverantwortung trug und nun kürzer treten möchte. Daniela Stachetzki ist gerade von Berlin nach Guben gezogen. In der Hauptstadt hat sie die Ausbildung zur Erzieherin und ein Masterstudium „Soziale Arbeit“ erfolgreich absolviert.

Über 20 Jahre lang sammelte sie Erfahrungen als Erzieherin in verschiedenen Kindergärten. Als ausgebildete Integrationsfachkraft liegt ihr auch das Wohl von Kindern mit Beeinträchtigungen sehr am Herzen. Der Abschied von den Kindern und Kolleginnen in Berlin fiel nicht leicht. Dennoch freut sie sich auf die neue Aufgabe in ihrer Heimatstadt. Wir wünschen ihr ein gutes Ankommen und viel Erfolg in der neuen Aufgabe.



Daniela Stachetzki wird die neue Kitaleiterin im Naëmi-Wilke-Stift. Foto: Naëmi-Wilke-Stift

Rektor Markus Müller, Naëmi-Wilke-Stift

Die nächste Ausgabe erscheint am:  
**Freitag, dem 9. April 2021**

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge ist:  
**Montag, der 29. März 2021**

Annahmeschluss für Anzeigen ist:  
**Donnerstag, der 1. April 2021, 9.00 Uhr**

Besuchen Sie uns im Internet

[wittich.de](http://wittich.de)

## Aus der Gemeinde Schenkendöbern

### Jagdgenossenschaft Groß Gastrose/Taubendorf informiert

Sehr geehrte Jagdgenossinnen, sehr geehrte Jagdgenossen, aufgrund der aktuellen und nicht vorhersehbaren Coronalage findet auch in diesem Jagdjahr keine Jagdgenossenschaftsversammlung statt. Damit entfällt die lt. Satzung turnusmäßig durchzuführende Wahlversammlung des Vorstandes und anderer Funktionen. Dies hat zur Folge, dass die Jagdgenossenschaft ab **01.04.2021** durch den Bürgermeister der Gemeinde Schenkendöbern als Notvorstand verwaltet wird. Durch den Bürgermeister wird zu gegebener Zeit eine Jagdgenossenschafts-

sammlung zur Durchführung von Neuwahlen einberufen. Der Jagdvorstand bedankt sich bei allen Jagdgenossen/innen und der Jägerschaft sowie bei der Unteren Jagdbehörde für die Zusammenarbeit und wünscht Ihnen allen Gesundheit.

Mit freundlichen Grüßen

*Der Vorstand  
Jagdgenossenschaft Groß Gastrose/Taubendorf*



### Hier ist was los



#### Gubener Wochenmärkte



Mittwoch - Schillerplatz  
09:00 Uhr bis 13:00 Uhr

Freitag - Klaus-Herrmann-Str.  
09:00 Uhr bis 13:00 Uhr

### Notdienste

Leitstelle: Telefon 0355 632144 (Notruf: 112)  
Krankentransport: Telefon 0355 632112 oder 035519222

#### Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst

Tel.-Nr. 116 117. Notdienstzeiten: Montag, Dienstag, Donnerstag: 19:00 - 7:00 Uhr, Mittwoch, Freitag: 13:00 - 7:00 Uhr, Samstag, Sonntag durchgängig

#### Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

Für Patienten, die aufgrund eines Notfalls außerhalb der regulären Praxisöffnungszeiten die Hilfe eines Zahnarztes benötigen, stellt die Kassenzahnärztliche Vereinigung Land Brandenburg einen zahnärztlichen Bereitschaftsdienst zur Verfügung, unter [www.kzvlb.de/bereitschaftsdienst](http://www.kzvlb.de/bereitschaftsdienst)

#### Notruf und Beratungstelefon für Frauen

zum Thema häusliche Gewalt: 0160 91306095.

#### Störungs-Hotline

Unter dieser Rufnummer können Sie Unterbrechungen der Strom-, Gas-, Fernwärme- und Wasserversorgung sowie Probleme der Abwasserentsorgung melden.

Gas/Fernwärme: 03561 5081-11  
Strom: 03561 5081-10  
Wasserversorgung: 0170 8543497  
Straßenbeleuchtung (Stadt Guben): 03561 5193-121

### Tierärztlicher Bereitschaftsdienst

In Notfällen und bei Nichterreichbarkeit Ihres Haustierarztes steht außerhalb der Sprechstunden folgender Tierarzt zur Verfügung: Der Dienst beginnt Freitag 18:00 Uhr und endet am Freitag der darauffolgenden Woche um 8:00 Uhr.

**19.03. - 26.03.2021**

Dr. Horzetzky, Albrecht (Wulkow)

0173 6051138

#### 26.03. - 02.04.2021

TA Kahlisch, Roman (Eisenhüttenstadt) 03364 750575

#### 02.04. - 09.04.2021

„Kleintierklinik“ Dr. Matzke (Fürstenwalde) 03361 313131

### Apotheken-Bereitschaftsdienst

Die angegebenen Apotheken sind von 08:00 bis 08:00 Uhr des Folgetages dienstbereit.

**19.03.2021** Altstadt-Apotheke, 03364 29197, Königstraße 56, 15890 Eisenhüttenstadt

**20.03.2021** Schiller-Apotheke, 03561 540727, Friedrich-Schiller-Straße 5 d, 03172 Guben

**21.03.2021** Märkische Apotheke, 03364 455 050, Karl-Marx-Straße 34, 15890 Eisenhüttenstadt

**22.03.2021** Fuchs-Apotheke, 03561 52062, Klaus-Herrmann-Straße 19, 03172 Guben

**23.03.2021** Magistral-Apotheke, 03364 43215, Lindenallee 13, 15890 Eisenhüttenstadt

**24.03.2021** Neiße-Apotheke, 03561 43891, Berliner Straße 13/16, 03172 Guben

**25.03.2021** Rosen-Apotheke, 03364 61384, Inselblick 14, 15890 Eisenhüttenstadt

**26.03.2021** Kloster-Apotheke, 033652 8052, Frankfurter Straße 26, 15898 Neuzelle

**27.03.2021** Apotheke im City-Center, 03364 413545, Nordpassage 1, 15890 Eisenhüttenstadt

**28.03.2021** Stadt-Apotheke, 03561 2430, Berliner Straße 43/44, 03172 Guben

**29.03.2021** Galenus-Apotheke, 03364 44150, Friedrich-Engels-Straße 39 a, 15890 Eisenhüttenstadt

**30.03.2021** Alexander-Tschirch-Apotheke, 03561 2387, Karl-Marx-Straße 52/54, 03172 Guben



- 31.03.2021** Punkt-Apotheke, 03364 751075, Fürstenberger Straße 1 A, 15890 Eisenhüttenstadt
- 01.04.2021** Altstadt-Apotheke, 03364 29197, Königstraße 56, 15890 Eisenhüttenstadt
- 02.04.2021** Schiller-Apotheke, 03561 540727, Friedrich-Schiller-Straße 5 d, 03172 Guben
- 03.04.2021** Märkische Apotheke, 03364 455050, Karl-Marx-Straße 34, 15890 Eisenhüttenstadt
- 04.04.2021** Fuchs-Apotheke, 03561 52062, Klaus-Herrmann-Straße 19, 03172 Guben
- 05.04.2021** Magistral-Apotheke, 03364 43215, Lindenallee 13, 15890 Eisenhüttenstadt
- 06.04.2021** Weiße-Apotheke, 03561 43891, Berliner Straße 13/16, 03172 Guben
- 07.04.2021** Rosen-Apotheke, 03364 61384, Inselblick 14, 15890 Eisenhüttenstadt
- 08.04.2021** Kloster-Apotheke, 033652 8052, Frankfurter Straße 26, 15898 Neuzelle
- 09.04.2021** Apotheke im City-Center, 03364 413545, Nordpassage 1, 15890 Eisenhüttenstadt
- 10.04.2021** Stadt-Apotheke, 03561 2430, Berliner Straße 43/44, 03172 Guben
- 11.04.2021** Galenus-Apotheke, 03364 44150, Friedrich-Engels-Straße 39 a, 15890 Eisenhüttenstadt

denburg haben am Mittwoch, den 03.03.2021 ein umfangreiches Testprogramm beschlossen. Unser Kreisverband möchte zur Umsetzung dieses Testprogrammes beitragen. Dazu bieten wir Schulungen an, die nichtmedizinisches Personal befähigen, PoC-Antigentests (Schnelltests) durchführen zu können. Wir möchten so Unternehmen aus den verschiedenen Bereichen und öffentlichen Einrichtungen (Kita, Schule) die Möglichkeit geben, ihre Mitarbeiter oder Schüler in Eigenregie testen zu können.

Die Schulung im Präsenzkurs, um das Erlernte unter fachkundiger Aufsicht durchführen zu können dauert ca. 2 Stunden. Bei Vorreservierungen und Fragen stehen wir jederzeit zur Verfügung. Bitte wenden sie sich dazu an unsere Geschäftsstelle, **(03561) 6281110**

### PoC Schulung

- **Dienstag, 30.03.2021, 12:00 - 14:00 Uhr, 03172 Guben, Otto-Nuschke-Straße 24, 30,00 €**
- **Mittwoch, 31.03.2021, 12:00 - 14:00 Uhr, 03172 Guben, Otto-Nuschke-Straße 2, 30,00 €**



## Deutsches Rotes Kreuz, Kreisverband Niederlausitz e. V.

**Geschäftsstelle Guben, Kaltenborner Str. 96, Tel. 03561 62811-0, E-Mail: guben@drk-niederlausitz.de**

Homepage: [www.drk-niederlausitz.de](http://www.drk-niederlausitz.de)

### Wir bieten:

- Schwangerschaftsberatung
- Frauenberatungsstelle/Frauenhaus
- Aus- und Weiterbildungen in der Ersten Hilfe
- Fahrdienst
- Schuldner- und Insolvenzberatung
- Seniorenprogramm der Senioren- Begegnungsstätte

### Kleiderkammer Guben

**Die Kleiderkammer Guben befindet sich in der Friedrich-Engels-Str. 67 gegenüber vom Freibad.** Die Kleiderkammer ist Dienstag und Donnerstag jeweils von 9:00 Uhr bis 12:00 Uhr und 12:30 Uhr bis 14:00 Uhr für Sie geöffnet.

### Was gibt es in den Kleiderkammern?

- zeitgemäße Bekleidung, gut erhaltene Kleider, Hosen, Jacken und Mäntel, Schuhe und Stiefel für Sommer & Winter, Wäsche, Bettzeug und Decken

### Wer erhält Kleidung?

- Sozialhilfeempfänger, Nichtsesshafte, Flüchtlinge, Rentner und Menschen in akuten Notlagen

### Blutspendetermin

**Donnerstag, 29.04.2021** 15:00 - 19:00 Uhr  
DRK-Begegnungszentrum Guben, Otto-Nuschke-Str. 24

### Schulung zur Durchführung von PoC Antigentests

Der Kreisverband bietet eine Schulung zur Durchführung von PoC-Antigentests (Schnelltests) für nicht medizinisches Personal an. Die Bundesregierung und die Landesregierung Bran-



## Was-Wann-Wo

Bürgerservice der Stadt Guben  
Gasstraße 4, Tel.: 03561 68710, Fax: 03561 68714917,  
**Service-Hotline: 03561 6871-2000**  
E-Mail: [service-center@guben.de](mailto:service-center@guben.de)

### Sprechzeiten

Montag	08:00 Uhr – 16:00 Uhr
Dienstag	08:00 Uhr – 18:00 Uhr
Mittwoch	08:00 Uhr – 14:00 Uhr
Donnerstag	08:00 Uhr – 18:00 Uhr
Freitag	08:00 Uhr – 14:00 Uhr
Samstag	09:00 Uhr – 12:00 Uhr

(in jeder geraden Kalenderwoche)

### Städtische Musikschule „Johann Crüger“

Wir bieten Ihnen qualifizierten Unterricht auf allen klassischen Orchesterinstrumenten, dem Instrumentarium der Genres Rock, Pop & Jazz, Klavier, Akkordeon, Jazzgesang, Klassischer Gesang, Blockflöte und Tanz. Für die Kleinsten bieten die Kurse Musikgarten und Musikalische Früherziehung den idealen Einstieg in die musische Bildung. Das Angebot der instrumentalen Hauptfächer und Gesang wird durch vielseitige Ensembles und musiktheoretischen Unterricht ergänzt. Ein Unterrichtsplatz kann nur bei freien Kapazitäten zugewiesen werden. Bitte richten Sie Ihre Anfrage unter Angabe des Namens des Schülers, des Geburtsdatums und des gewünschten Faches an [musikschule@guben.de](mailto:musikschule@guben.de) oder telefonisch an 03561 6871-2202.

Städtische Musikschule „Johann Crüger“, Gasstraße 7, 03172 Guben, Tel: 03561 68712202, Fax 03561 68712240, [www.musikschuleguben.com](http://www.musikschuleguben.com), E-Mail: [musikschule@guben.de](mailto:musikschule@guben.de)

### Stadtbibliothek Guben

Gasstraße 6, Tel. 6871 2300, Fax 6871 2340,  
E-Mail: [bibo@guben.de](mailto:bibo@guben.de)

Seit dem 9. März 2021 ist die Stadtbibliothek für ihre Nutzer\*innen wieder eingeschränkt geöffnet. Vorerst ist das Betreten der Bibliothek nur nach vorheriger Terminabsprache möglich. Die Termine sind auf eine halbe Stunde pro Haushalt begrenzt. Beim Bibliotheksbesuch gelten die allgemeinen Abstands- und Hygieneregeln sowie die Pflicht, eine medizinische Maske zu tragen.

Terminvereinbarungen sind telefonisch unter 03561 6871-2300 und per E-Mail unter [bibo@guben.de](mailto:bibo@guben.de) von Montag bis Freitag zwischen 9:00 und 19:00 Uhr und am Samstag von 9:00 bis 12:00 Uhr möglich.

### Stadt- und Industriemuseum

Gasstraße 5, Tel. 6871-2100, [www.museen-guben.de](http://www.museen-guben.de)  
E-Mail: [stadt-und-industriemuseum@guben.de](mailto:stadt-und-industriemuseum@guben.de)

Das Stadt- und Industriemuseum hat seit dem 16. März 2021, für alle Besucher\*innen unter Einschränkungen wieder geöffnet. Vorerst ist ein Besuch nur nach vorheriger telefonischer Terminabsprache unter folgender Rufnummer **03561 6871-2100** möglich. Die Terminvereinbarung kann Montag bis Freitag in der Zeit von 9:00 – 16:00 Uhr erfolgen. Der Besuch des Museums ist auf eine Stunde begrenzt und richtet sich nach den regulären Öffnungszeiten.

Bis 31. März 2021 (Winteröffnungszeit):

Dienstag - Freitag 12:00 – 17:00 Uhr  
jeder 2. und 4. Sonntag im Monat: 14:00 – 17:00 Uhr

Ab 1. April 2021 bis Oktober 2021 (Sommeröffnungszeit):

Dienstag - Freitag: 12:00 – 17:00 Uhr  
Sonntag: 14:00 – 17:00 Uhr

sowie am

Ostersonntag, 4. April 2021: 14:00 – 17:00 Uhr  
Karfreitag geschlossen

Beim Museumsbesuch gelten die allgemeinen Abstands- und Hygieneregeln sowie die Pflicht, eine medizinische Maske zu tragen.

### Freizeitbad

Aufgrund der neuen SARS-CoV-2-Eindämmungsverordnung des Landes Brandenburg bleibt das Freizeitbad derzeit geschlossen. Über den Internetauftritt unter [www.guben.de](http://www.guben.de) (Freizeit & Tourismus – Städtische Bäder) können jederzeit sämtliche Angebote sowie Änderungen der Öffnungszeiten eingesehen werden.

### Ausstellungen zur Geschichte der Gubener Tuche und des Chemiefaserwerkes

des Gubener Tuche und Chemiefasern e. V. im Ausstellungsraum der Stadtverwaltung (unter der Musikschule), Friedrich-Wilke-Platz, Tel. 03561 559-5107

### Marketing und Tourismus Guben e. V.

Touristinformation in der Frankfurter Straße 21,  
Tel.: 03561 3867,

E-Mail: [ti-guben@t-online.de](mailto:ti-guben@t-online.de),

Internet: [www.touristinformation-guben.de](http://www.touristinformation-guben.de)

#### Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag: 09:00 - 17:00 Uhr (Januar - März)  
Montag bis Freitag 09:00 - 18:00 Uhr (April - Dezember),  
Samstag 9:00 bis 13:00 Uhr (ganzjährig)

Folgender Service im Angebot: Gästeberatung und Gästebetreuung/Vermittlung von Übernachtungsangeboten/Verkauf von regionalen Produkten und Souvenirs/Ticketverkauf regionaler Veranstaltungen/Angebote zu geführten Radwanderungen/ Stadtführungen

### Wohnpark Obersprucke

Stadtteilbüro „Wohnpark Obersprucke“ - WK II  
Oliver Birkhold, Friedrich-Schiller-Straße 16a,  
Tel.: 03561 5132480, Mobil: 01520 8802574,

Sprechstunde: Montag 09:00 - 13:00 Uhr,

Donnerstag 12:00 - 16:00 Uhr,

**Zuständig für das Kulturzentrum Obersprucke**, Friedrich-Schiller-Straße 24, E-Mail: [koch.p@guben.de](mailto:koch.p@guben.de), 03561 68711451  
Stadtteilbüro „Wohnpark Obersprucke“ - WK IV, Rally Ewersbach, Klaus-Herrmann-Straße 20 (EG Ärztehaus), Tel.: 03561 52184, Mobil: 01713 260 560

Sprechstunde: Montag 12:00 - 16:00 Uhr, Donnerstag 09:00 - 13:00 Uhr, E-Mail: [rally.ewersbach@wohnen-in-guben.de](mailto:rally.ewersbach@wohnen-in-guben.de)

### Lebenshilfe Guben e. V.

Bahnhofstraße 5, Tel. 03561 431665, [www.lebenshilfe-guben.de](http://www.lebenshilfe-guben.de), Sprechzeiten: Donnerstag 9:00 - 12:00 Uhr, 13:00 - 15:00 Uhr oder nach Vereinbarung. Frühförder- und Beratungsstelle, Integrationskindertagesstätte „Regenbogen“, Familienentlastender Dienst, Wohnstätte für geistig Behinderte, Betreute Wohngruppe, Ambulant betreutes Wohnen.

### Pflegestützpunkt für den Landkreis Spree-Neiße

Kostenfreie Beratung sowie Informationen zu allen Fragen rund um das Thema Pflege. Sprechzeiten: Dienstag 8:00 - 12:00 Uhr, 13:00 - 18:00 Uhr, Donnerstag 8:00 bis 12:00 Uhr, 13:00 bis 16:00 Uhr sowie nach Vereinbarung.

- Forst, Heinrich-Heine-Straße 1  
(im Gebäude des Landkreises)
- Telefon 03562 986-15098 und  
Pflegeberaterinnen: 986-15099  
Sozialberaterin: 03562 986-15027

### Betreuungsverein Lebenshilfe Brandenburg e. V.

Beratung und Weiterbildung ehrenamtlicher rechtlicher Betreuer und Bevollmächtigter.

Betreuungsstelle Guben: Mittelstraße 17, Telefon: 03561 6829050, [guben@lebenshilfe-betreuungsverein.de](mailto:guben@lebenshilfe-betreuungsverein.de). Beratungszeiten: Dienstag: 9:00 - 12:00 Uhr, Mittwoch: 14:00 - 16:30 Uhr und nach Vereinbarung.

### Immanuel Albertinen Diakonie Immanuel Suchthilfeverbund Guben

- Wohneinrichtung für abhängigkeitskranke Menschen  
Leitung/Verwaltung: Alte Poststr. 41c, 03561 686765
- Suchtberatungsstelle, amb. Suchtnachsorge, Selbsthilfe  
amb. Eingliederungshilfen, amb. Betreutes Wohnen: Alte Poststr. 15  
Mietwohnungen und Begegnungsstätte:  
Alte Poststr. 15 und 42  
[www.guben.immanuel.de](http://www.guben.immanuel.de)

### Caritas Kontakt- und Beratungsstelle (KBS) für Menschen mit psychischen Beeinträchtigungen

Berliner Straße 15/16, Tel.: 03561 548757. Beratungen für Klienten und Angehörige nach Vereinbarung.

E-Mail: [kbs.spree-neisse@caritas-goerlitz.de](mailto:kbs.spree-neisse@caritas-goerlitz.de),

Online-Beratung:

[www.caritas.de/onlineberatung](http://www.caritas.de/onlineberatung)

Wir bitten um:

- Teilnahme an Gruppenveranstaltungen nur nach vorheriger Vereinbarung
- Beratungen für Betroffene und Angehörige nur nach vorheriger Vereinbarung





- Absage des Besuchs bei COVID-19-Symptomen (Fieber, trockener Husten, Atembeschwerden und Kurzatmigkeit)
- Tragen einer Mund-Nasen-Bedeckung in der KBS

Änderungen des Monatsprogramms sind vorbehalten.

## Erziehungs- und Familienberatungsstelle „Haus Elisabeth“

des Naemi-Wilke-Stifts Guben, Wilkestraße 14, Tel.: 03561 403219, E-Mail: beratungsstelle@naemi-wilke-stift.de, kostenfreie Beratung für Familien- und Erziehungshilfe: Erziehungsberatung, Ehe- und Lebensberatung von Montag – Freitag flexibel nach individueller Absprache. [www.naemi-wilke-stift.de](http://www.naemi-wilke-stift.de)

## Begegnungszentrum Schillertreff

Haus der Familie Guben e. V., Friedrich- Schiller-Str. 16b, Tel. 03561 559872, Beratungstermine zu Flüchtlingsangelegenheiten, wie Spenden oder ehrenamtliches Engagement, können telefonisch vereinbart werden.

## Ergänzende unabhängige Teilhabeberatung (EUTB)

niedrigschwellige, kostenlose und unabhängige Beratung zu allen Fragen der Rehabilitation und Teilhabe nach dem Bundes-teilhabe-gesetz

BQS GmbH Döbern, Charlottenstraße 11, 03149 Forst (Lausitz), Telefon: 03562 693 53000, [www.bqs-gmbh-doebern.de](http://www.bqs-gmbh-doebern.de)

## Kirchliche Nachrichten



### Evangelisch Freikirchliche Gemeinde Guben

Dr.-Ayrer-Str. 18  
Gemeindezentrum Friedenskirche

jeden Sonntag 10 Uhr Gottesdienst



### Katholische Kirche Guben

Reichenbach, Pfarramt  
Sprucker Straße 85,  
[www.katholische-kirche-guben.de](http://www.katholische-kirche-guben.de)

Sonntagsmesse 9:30 Uhr  
in der Pfarrkirche, Rosenweg 14  
Hl. Messe auf Polnisch (Msza św. w języku polskim)  
jeden 2. Sonntag im Monat 11:00 Uhr in der Pfarrkirche  
Wochentagsmessen Mi., Do., Sa. 8:00 Uhr,  
Di., Fr. 18:30 Uhr  
in der Kapelle des Pfarrhauses,  
Sprucker Straße 85  
Beichtgelegenheit Sonntag 8:30 Uhr  
(DE und PL) in der Pfarrkirche  
Freitag 18:00 Uhr in der Kapelle



## Selbstständige Evangelisch-Lutherische Kirche

Gemeinde Des Guten Hirten Guben,  
Berliner Straße, Ecke Straupitzstr.

Kindergottesdienst wird (bei Bedarf) für Kinder bis zum 2. Schuljahr angeboten. Gottesdienste in der Kirche Des Guten Hirten. [www.selk-guben.de](http://www.selk-guben.de)



## Evangelische Kirchengemeinde

Kirchstraße 2, Region Guben  
[www.kirche-guben.de](http://www.kirche-guben.de)

### Sonntag, 21.03.2021

09:00 Uhr Gottesdienst, Gustav-Adolf-Kirche Kerkwitz  
(mit Generalsuperintendent i. R. Martin Herche)  
10:30 Uhr Gottesdienst, Klosterkirche Guben  
(mit Generalsuperintendent i. R. Martin Herche)  
10:30 Uhr Gottesdienst, Dorfkirche Grano  
(mit Lektorin Christiane Fritzscha)  
10:30 Uhr Gottesdienst, Dorfkirche Atterwasch  
(mit Lektorin Jeannette Petke)

### Sonntag, 28.03.2021

10:30 Uhr Gottesdienst, Klosterkirche Guben  
(mit Lektorin Annemarie Baumgart)

### Donnerstag, 01.04.2021

15:00 Uhr Gottesdienst, Herberge zur Heimat Guben  
(mit Lektorin Christiane Fritzscha)  
18:00 Uhr Gottesdienst, Klosterkirche Guben  
(mit Pfarrer i. R. Frank Fichtmüller)

### Freitag, 02.04.2021

09:00 Uhr Gottesdienst, Kirche Groß Breesen  
(mit Lektorin Christiane Fritzscha)  
09:00 Uhr Gottesdienst, Dorfkirche Pinnow  
(mit Lektorin Jeannette Petke)  
09:00 Uhr Gottesdienst, Gustav-Adolf-Kirche Kerkwitz  
(mit Pfarrer i. R. Frank Fichtmüller)  
10:30 Uhr Gottesdienst, Johann-Crüger-Haus Coschen  
(mit Lektorin Christiane Fritzscha)  
10:30 Uhr Gottesdienst, Dorfkirche Atterwasch  
(mit Pfarrer i. R. Frank Fichtmüller)  
15:00 Uhr Gottestdienst, Klosterkirche Guben  
(mit Pfarrer i. R. Frank Fichtmüller)  
15:00 Uhr Wort-Musik-Abendmahl, Klosterkirche Guben  
(mit Kirchenmusikdirektor Hansjürgen Vorrath)  
zur Sterbestunde Jesu

### Sonntag, 04.04.2021

06:00 Uhr Osternacht, Bergkapelle Guben  
(mit Lektorin Christiane Fritzscha)  
10:30 Uhr Familiengottesdienst, Dorfkirche Grano  
(mit Lektorin Jeannette Petke)  
10:30 Uhr Gottesdienst, Klosterkirche Guben (mit General-  
superintendentin Theresa Rinecker)

### Montag, 05.04.2021

09:00 Uhr Gottesdienst, Kirche Groß Breesen  
(mit Pfarrer i. R. Frank Fichtmüller)  
10:30 Uhr Gottesdienst, Dorfkirche Bomsdorf  
(mit Pfarrer i. R. Frank Fichtmüller)  
10:30 Uhr Gottesdienst, Dorfkirche Atterwasch  
(mit Lektorin Jeannette Petke)

### Samstag, 10.04.2021

17:00 Uhr Eröffnung „Musikschulen öffnen Kirchen“, Klos-  
terkirche Guben  
(mit Kirchenmusikdirektor Hansjürgen Vorrath)

Sonntag, 09.05.2021

17:00 Uhr MUSIK für Orgel & Trompete, Dorfkirche Pinnow  
(mit Kirchenmusikdirektor Hansjürgen Vorrath)

---



## Heilsarmee Guben

Brandenburgischer Ring 55

jeden Sonntag 17:00 Uhr Gottesdienst mit anschließendem  
Snack, jeden Donnerstag 10:00 Uhr Bibelstunde, jeden 1. Don-  
nerstag im Monat 9:00 Uhr Frauenfrühstück

Second Hand Shop geöffnet Montag, Mittwoch 9:00 - 11:00 Uhr,  
Dienstag, Donnerstag 14:00 - 16:00 Uhr. Günstige Kleidung für  
Kinder und Erwachsene, teilweise sogar neu.

— Anzeige(n) —

---